Uživatelská příručka Nokia 1100



9310103
1. vydání

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

My, společnost NOKIA CORPORATION v rámci své jediné odpovědnosti prohlašujeme, že se produkt Rh-18 shoduje s ustanoveními následující směrnice: 1999/5/EC.

Kopii Prohlášení o shodě naleznete na adrese http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.

CE 168

Copyright © 2003 Nokia. Všechna práva vyhrazena.

Reprodukce, přenos, distribuce nebo ukládání obsahu tohoto dokumentu nebo libovolné jeho části v jakékoli formě je povoleno pouze po předchozím písemném svolení společností Nokia.

US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software Copyright © 1997-2003. Tegic Communications, Inc. All rights reserved.

Nokia a Nokia Connecting People jsou ochranné známky nebo registrované ochranné známky společnosti Nokia Corporation. Ostatní zmiňované produkty a názvy společností mohou být ochrannými známkami nebo obchodními názvy svých odpovídajících vlastníků.

Nokia tune je chráněný produkt společnosti Nokia Corporation.

Nokia se řídí politikou neustálého vývoje. Nokia si vyhrazuje právo provádět změny a vylepšení u všech výrobků popsaných v tomto dokumentu bez předchozího oznámení.

Společnost Nokia není za žádných okolností zodpovědná za jakoukoli ztrátu dat nebo příjmů ani za zvláštní, náhodné, následné či nepřímé škody způsobené jakýmkoli způsobem.

Obsah tohoto dokumentu je dodáván "TAK JAK JE". Kromě zákonných požadavků se ve vztahu k přesnosti, spolehlivosti ani obsahu tohoto dokumentu neposkytují žádné vyjádřené ani předpokládané záruky včetně, nikoli však pouze, předpokládaných záruk prodejnosti a vhodnosti pro daný účel. Společnost Nokia

si vyhrazuje právo kdykoli a bez předchozího upozornění tento dokument revidovat nebo ukončit jeho platnost.

Dostupnost určitých produktů se může lišit podle oblastí. Obraťte se na nejbližšího prodejce společnosti Nokia.

Obsah

PRO VAŠI BEZPEČNOST **8**

Obecné informace **11**
Štítky v prodejním balení 11
Přístupové kódy 11

1. Začínáme **13**
Instalace SIM karty 13
Nabíjení baterie 15
Klávesy a konektory 16
Displej a pohotovostní režim 17
Výměna krytů 18
Připojení poutka 19
Svítilna 19

2. Funkce volání **20**
Volání 20
Volání s pomocí telefonního seznamu 20
Konferenční hovor 20
Opakované volání 21
Zrychlená volba 21
Přijmutí hovoru 22
Funkce při volání 22
Poslech hlasových zpráv 22
Zamknutí klávesnice 22



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

3. Psaní textu 24
Zapnutí a vypnutí prediktivního vkládání textu 24
Použití prediktivního vkládání textu 24
Psaní složených slov 25
Použití tradiční metody zadávání textu 26

4. Funkce menu 27
Seznam funkcí menu 28
Zprávy (Menu 1) 32
Psaní zpráv 32
Čtení textové zprávy (Přijaté) 33
Odeslané položky 34
Koncepty 34
Chat 34
Obrázkové zprávy 35
Přijmutí obrázkové zprávy 35
Rozdělovníky 35
Šablony 36
Smajlíci 36
Smazat zprávy 36
Nastavení zpráv 37
Profil 1 (Menu 1-11-1) 37
Běžné (Menu 1-11-2) 37
Informační služba 38
Číslo hlasové schránky 38
Editor příkazů služby 38
Kontakty (Menu 2) 39
Vyhledání jména v telefonním seznamu 39
Nastavení pro Kontakty 40
Výpis volání (Menu 3) 41



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

Seznamy posledních hovorů ... 41
Čítače a měřiče volání ... 41
Tóny (Menu 4) ... 42
Profily (Menu 5) ... 43
Nastavení (Menu 6) ... 44
Nastavení času ... 44
Hodiny ... 44
Nastavit datum ... 44
Autom. aktual. data a času ... 44
Nastavení hovoru ... 45
Nastavení telefonu ... 46
Nastavení příslušenství ... 47
Nastavení zámku kláves ... 47
Nastavení zabezpečení ... 48
Obnovit standardní nastavení ... 49
Budík (Menu 7) ... 50
Upomínky (Menu 8) ... 50
Hry (Menu 9) ... 51
Další funkce (Menu 10) ... 51
Kalkulačka ... 52
Výpočet ... 52
Převod měn ... 52
Stopky ... 53
Odpočítávací měřič ... 53
Skladatel ... 54
Spořič displeje ... 54
Svítilna ... 54
Služby SIM karty (Menu 11) ... 55



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

5. Informace o bateriích 56
Nabíjení a vybíjení..... 56
Péče a údržba 58
Důležité bezpečnostní informace 60



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

PRO VAŠI BEZPEČNOST

Seznamte se s těmito jednoduchými pravidly. Jejich porušování může být nejenom nebezpečné, ale i protizákonné. Podrobnější bezpečnostní informace naleznete v této příručce.



Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo tam, kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.



BEZPEČNOST SILNIČNÍHO PROVOZU PŘEDEVŠÍM
Za jízdy nedržte telefon v ruce.



INTERFERENCE
Při provozu bezdrátového telefonu může docházet k interferencím, které nepříznivě ovlivňují jeho funkci.



BĚHEM POBYTU VE ZDRAVOTNICKÝCH ZAŘÍZENÍCH TELEFON VYPNĚTE
Dodržujte všechna místní pravidla a nařízení. V blízkosti lékařských přístrojů a zařízení telefon vždy vypněte.



V LETADLE TELEFON VŽDY VYPNĚTE
Bezdrátové telefony mohou v letadle způsobit interference.



VYPNĚTE PŘI DOPLŇOVÁNÍ PALIVA
Nepoužívejte telefon na čerpací stanici. Nepoužívejte jej v blízkosti pohonných hmot a jiných hořlavin.



V BLÍZKOSTI MÍST, KDE JE PROVÁDĚN ODSTŘEL, TELEFON VYPNĚTE
Telefon nepoužívejte v blízkosti míst, kde je prováděn odstřel. Dodržujte příslušná pravidla a nařízení.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.



TELEFON POUŽÍVEJTE ZPŮSOBEM, PRO KTERÝ JE KONSTRUOVÁN
Používejte jej pouze v normální poloze. Zbytečně se nedotýkejte jeho antény.



KVALIFIKOVANÝ SERVIS
Instalovat a opravovat telefon a jeho příslušenství smí pouze kvalifikovaný servis.



PŘÍSLUŠENSTVÍ A BATERIE
Používejte pouze schválené příslušenství a baterie. Nepřipojujte nekompatibilní produkty.



ODOLNOST PROTI VODĚ
Telefon není odolný vůči vodě. Udržujte přístroj v suchém prostředí.



ZÁLOŽNÍ KOPIE
Nezapomeňte zálohovat všechna důležitá data.



PŘIPOJENÍ K JINÉMU ZAŘÍZENÍ
Před připojením k jinému zařízení si pečlivě přečtěte bezpečnostní informace v uživatelské příručce tohoto zařízení. Nepřipojujte nekompatibilní produkty.



VOLÁNÍ
Zkontrolujte, zda je telefon zapnut a zda se nachází v oblasti pokryté službami sítě. Zadejte telefonní číslo (včetně směrového předčíslí) a stiskněte **Volat**. Pro ukončení hovoru stiskněte **Konec**. Pro přijmutí hovoru stiskněte **Přijmout**.



TÍSŇOVÁ VOLÁNÍ
Zkontrolujte, zda je telefon zapnut a zda se nachází v oblasti pokryté službami sítě. Pro vymazání displeje podržte dvakrát na několik sekund stisknuté tlačítko C. Zadejte číslo tísňového volání a stiskněte tlačítko **Volat**. Udejte svou polohu. Hovor neukončujte, dokud k tomu nejste vyzváni.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

■ Síťové služby

Mobilní telefon, popisovaný v této příručce, je schválen pro použití v sítích EGSM 900 a GSM 1800.

Provoz ve dvou frekvenčních pásmech je funkce závislá na síti. Informace o použitelnosti a o předplacení této funkce získáte u místního operátora sítě.

Služby obsažené v této příručce se nazývají Síťové služby. Jsou to speciální služby, které si uzpůsobujete prostřednictvím operátora sítě. Před tím, než některé z těchto služeb sítě využijete, je musíte předplatit u Vašeho provozovatele síťových služeb a získat od něj informace o jejich používání.

Poznámka: Některé sítě nemusejí podporovat všechny speciální znaky konkrétních jazyků nebo služby.

■ Nabíječka a příslušenství

Před použitím s tímto přístrojem zkontrolujte číslo modelu nabíječky. Tento přístroj smí být při používán napájen pouze nabíječkami ACP-7, ACP-8, ACP-12, LCH-9 a LCH-12.

Výstraha: Používejte pouze baterie, nabíječky a příslušenství, které bylo schváleno výrobcem telefonu. Používání jiných typů může způsobit zrušení osvědčení nebo záruk, vztahujících se na telefon a může být i nebezpečné.

Informace o dostupnosti schválených zařízení získáte u Vašeho prodejce.

Jestliže odpojujete napájecí kabel od libovolného příslušenství, vždy uchopte a zatáhněte za konektor, ne za kabel.

Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

Obecné informace

■ Štítky v prodejním balení

Štítky obsahují informace důležité pro servis a pro účely související s podporou zákazníka. Uložte štítky na bezpečném místě.

Štítek A nalepte do uvítací karty klubu Club Nokia dodané v prodejním balení.

Štítek B nalepte na záruční kartu.

■ Přístupové kódy

- **Bezpečnostní kód:** Tento kód, který je dodán s telefonem, chrání telefon před neoprávněným použitím. Přednastavený kód je 12345.

  Informace o jeho funkci naleznete v kapitole Nastavení zabezpečení na straně 48.

- **PIN kód:** Tento kód, který je dodán se SIM kartou, chrání kartu před neoprávněným použitím.

  Aby byl kód vyžadován po každém zapnutí telefonu, zapněte *Požadavek na PIN kód* v menu *Nastavení zabezpečení* (viz Nastavení zabezpečení na straně 48).

  Zadáte-li nesprávný PIN kód třikrát za sebou, SIM karta bude blokována. Pro odblokování SIM karty musíte zadat kód PUK a nastavit nový kód PIN.

- **PIN2 kód:** Tento kód je dodán s některými SIM kartami a je vyžadován pro přístup k některým službám, například počítadlům cen hovorů. Zadáte-li

Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

nesprávný kód PIN2 třikrát za sebou, na displeji se zobrazí *Kód PIN2 blokován* a budete požádáni o zadání kódu PUK2.

Bezpečnostní kód, PIN kód a PIN2 kód změňte v dílčím menu *Změna přístupových kódů* v menu *Nastavení zabezpečení* (viz Nastavení zabezpečení na straně 48). Nové kódy uchovejte v tajnosti a uložte je odděleně od telefonu.

- **Kódy PUK a PUK2:** Tyto kódy mohou být dodány se SIM kartou. Pokud dodány nejsou, kontaktujte místního operátora sítě.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

1. Začínáme

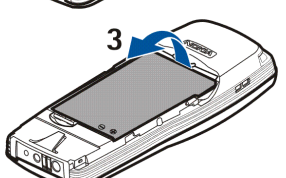
■ Instalace SIM karty

- Ukládejte miniaturní SIM karty mimo dosah malých dětí.
- SIM karta a její kontakty jsou náchylné na poškození poškrábáním nebo ohnutím. Při manipulaci, vkládání a vyjímání s ní proto pracujte opatrně.
- Před instalací SIM karty se vždy ujistěte, že je telefon vypnutý. Odpojte jej od nabíječky nebo jiného příslušenství a poté vyjměte baterii.

1. Stiskněte pojistku zadního krytu (1), odsuňte zadní kryt (2) a poté jej zvedněte od telefonu.



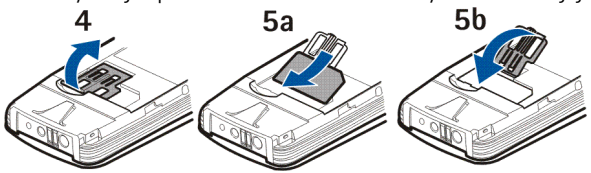
2. Zdvihnutím vyjměte baterii (3).



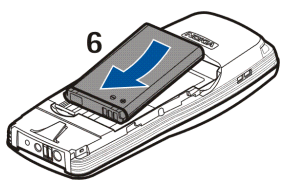
3. Zdvihněte držák SIM karty. Podržte držák v otevřené poloze (4). Opatrně zasuňte SIM

Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

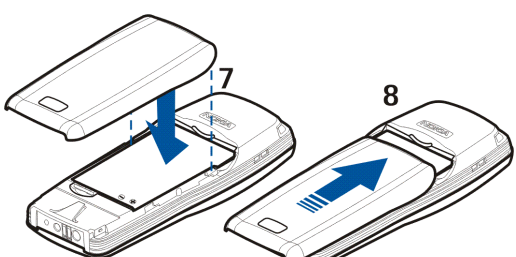
kartu do slotu SIM karty (5). Ověřte, že pozlacené konektory na kartě směřují dolů a zkosený roh je vpravo. Zavřete držák SIM karty a stisknutím jej zajistěte.



4. Vyrovnejte pozlacené konektory na baterii s odpovídajícími konektory telefonu a tlačte na protější konec baterie, dokud nedosedne na místo (6).



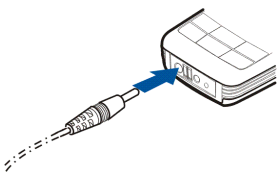
5. Vyrovnejte spodní konec krytu se spodní hranou telefonu (7) a stiskněte vršek zadního krytu, aby dosedl na místo (8).



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

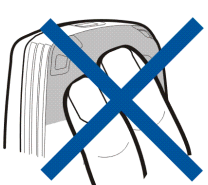
■ Nabíjení baterie

Nenabíjejte baterii, pokud nejsou nainstalovány oba kryty.



1. Připojte konektor nabíječky do základny telefonu.
2. Připojte nabíječku k zásuvce el. napětí. Sloupec indikátoru stavu nabití baterie se začne pohybovat.
   - Nabíjení baterie BL-5C nabíječkou ACP-7 trvá přibližně 3 hodiny a 30 minut.
   - Je-li na displeji zobrazen text *Nenabíjím*, chvilku počkejte, odpojte nabíječku a znovu ji připojte. Dochází-li opakovaně k selhání nabíjení, kontaktujte svého prodejce.
3. Po úplném nabití baterie se zastaví pohyb indikátoru nabití baterie. Odpojte nabíječku od telefonu a od zásuvky.

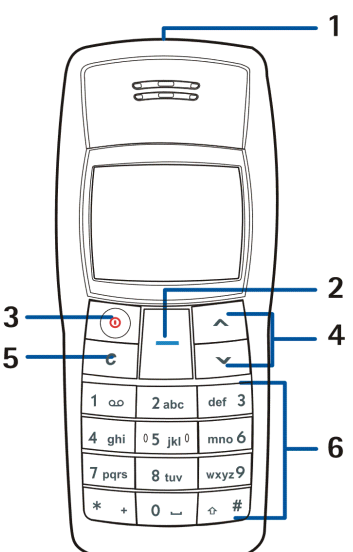
TIPY PRO EFEKTIVNÍ FUNKCI:



Telefon má vestavěnou anténu. Stejně jako u jiných přístrojů pracujících na bázi rádiového přenosu, nedotýkejte se antény, je-li přístroj zapnutý. Kontakt s anténou ovlivňuje kvalitu příjmu a může způsobit, že telefon bude pro provoz potřebovat větší příkon, než by jinak bylo zapotřebí. Nebudete-li se při hovoru dotýkat prostoru antény, bude zachován optimální výkon antény a doba provozu Vašeho telefonu.

Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

■ Klávesy a konektory



1. **Svítilna**

Telefon má vestavěnou svítilnu. Viz Svítilna na straně 19.

2. **Tlačítko Navi** [—]

Funkce tlačítka Nokia Navi je závislá na doprovodném textu uvedeném nad ním. V této příručce je za symbolem [—] uveden odpovídající doprovodný text, např. [—] **Menu** nebo [—] **Zvolit**.

3. **Vypínač telefonu** [⏻]

Zapíná nebo vypíná telefon. Je-li klávesnice zamknutá, rozsvítí se krátkým stisknutím tlačítka [⏻] osvětlení telefonu na přibližně 15 sekund.

4. **Tlačítka pro procházení**

Umožňuje procházení jmény, tel. čísly, položkami menu nebo nastavení. V průběhu hovoru jimi můžete nastavit hlasitost sluchátka. V pohotovostním režimu se stiskem [^] zobrazí seznam posledních volaných čísel a stiskem [v] se zobrazí jména a tel. čísla uložená v Kontaktech.



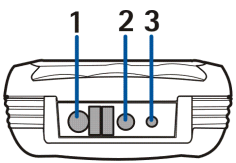
Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

5. **Tlačítko vymazat/konec** [c]

   Vymaže znaky z displeje a ukončí různé funkce.

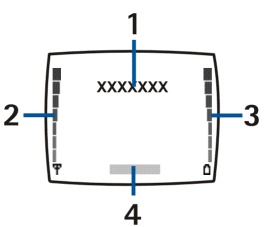
6. [0 ␣] - [wxyz9] pro zadávání čísel a znaků.

   Tlačítka [* +] a [⇧ #] jsou použita k různým účelům v různých funkcích.



1. Konektor nabíječky
2. Konektor headsetu
3. Mikrofon

■ Displej a pohotovostní režim



Níže uvedené indikátory jsou zobrazeny v případě, že je telefon připraven k použití a uživatelem nebyly na displeji zadány žádné znaky. Tento stav se nazývá 'pohotovostní režim'.

1. Ukazuje název celulární sítě, ve které je telefon používán, nebo logo operátora.

2. Představuje intenzitu signálu celulární sítě v místě, na kterém se nacházíte.

3. Indikuje úroveň nabití baterie.

4. Zobrazuje aktuální funkci tlačítka Navi [—].

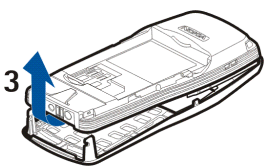


Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

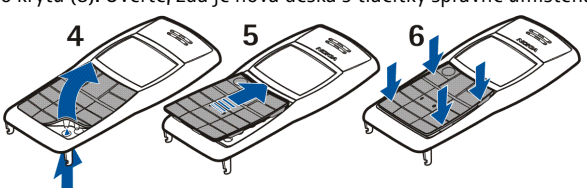
■ Výměna krytů

Před výměnou krytu vždy vypněte telefon a odpojte telefon od nabíječky nebo jiného přístroje. Při výměně krytů se nedotýkejte elektronických komponentů. Telefon ukládejte a používejte pouze s oběma kryty nainstalovanými.

1. Demontujte zadní kryt telefonu a baterii. Viz kroky 1 a 2 v kapitole Instalace SIM karty na straně 13.
2. Opatrně sejměte přední kryt; začněte ve spodní části telefonu (3).

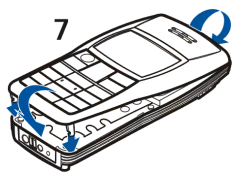


3. Opatrně vyjměte desku s tlačítky (4). Počínaje shora vložte novou desku s tlačítky do nového předního krytu (5). Ověřte, zda je nová deska s tlačítky správně umístěná (6).



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

4. Vyrovnejte vrchol předního krytu s vrcholem telefonu a stiskněte přední kryt, aby dosedl na místo (7).



5. Nainstalujte baterii a nasaďte zadní kryt. Viz kroky 4 a 5 v kapitole Instalace SIM karty na straně 13.

■ Připojení poutka

Protáhněte poutko otvory podle nákresu a dotáhněte jej.



■ Svítilna

Telefon je vybaven vestavěnou svítilnou. Je-li svítilna aktivována, na displeji telefonu se zobrazí .

Chcete-li používat svítilnu, máte následující možnosti:

- V pohotovostním režimu podržte stisknuté tlačítko C. Po uvolnění tlačítka C svítilna zhasne.

  Chcete-li nechat svítilnu rozsvícenou trvale, stiskněte dvakrát C pro rozsvícení a jednou C pro její zhasnutí.
- Stiskněte **Menu**, zvolte *Další funkce* a *Svítilna* a vyberte **Zapnuto** nebo **Vypnuto**.
- V průběhu hovoru stiskněte C a **Volby** a zvolte *Svítilna zap.* nebo *Svítilna vyp.*

Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

2. Funkce volání

■ Volání

1. Zadejte telefonní číslo, včetně předčíslí.

   Volání do zahraničí: dvojím stisknutím tlačítka [* +] zadejte znak "+", vložte mezinárodní předčíslí a předčíslí (podle potřeby vymažte první nulu).

   Stisknutím [C] vymažete poslední zadanou číslici.
2. Stisknutím [—] **Volat** telefonní číslo vytočíte. Stisknutím [^] zvyšujete a stisknutím [v] snižujete hlasitost ve sluchátku.
3. Stisknutím [—] **Konec** ukončíte hovor (nebo zrušíte pokus o navázání hovoru).

Volání s pomocí telefonního seznamu

V pohotovostním režimu vyhledejte požadované jméno pomocí tlačítka [v]. Stisknutím [—] **Volat** telefonní číslo vytočíte.

Konferenční hovor

Konferenční hovor je síťová služba, která umožňuje vstoupit až čtyřem osobám do společného hovoru.

1. Zavolejte prvnímu účastníkovi. Zadejte tel. číslo nebo jej vyhledejte v telefonním seznamu a stiskněte [—] **Volat**.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

2. Pro zavolání novému účastníkovi stiskněte C a **Volby** a vyberte *Nový hovor*.
3. Po přijmutí nového hovoru jej přidejte do konference stisknutím C a **Volby** a zvolením *Konference*.
4. Pro přidání dalšího účastníka opakujte kroky 1 až 3.
5. Pro ukončení konferenčního hovoru stiskněte **Konec**.

Opakované volání

Chcete-li volat některé z 10 posledních tel. čísel, která jste volali nebo se pokoušeli volat, stiskněte v pohotovostním režimu jednou tlačítko ^, tlačítky v a ^ vyhledejte požadované tel. číslo nebo jméno a stiskněte **Volat**.

Zrychlená volba

Stiskněte **Menu**, zvolte *Kontakty* a *Zrychl. volby*. Vyberte požadovanou klávesu (2 abc až wxyz 9) a stiskněte **Přiřadit**. Vyberte, zda jí chcete přiřadit volání nebo SMS. Vyberte požadované jméno a stiskněte **Zvolit**.

Po přiřazení tel. čísla k tlačítku zrychlené volby jej můžete zrychleně vytočit následujícími způsoby:

- Stiskněte odpovídající tlačítko a poté **Volat**, nebo
- Je-li zapnuta funkce *Zrychlená volba*, podržte stisknuté tlačítko zrychlené volby, dokud se nezačne vytáčet přiřazené tel. číslo (viz Nastavení hovoru na straně 45).



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

■ Přijmutí hovoru

V pohotovostním režimu stiskněte tlačítko [—] **Přijmout**. Pro přesměrování nebo odmítnutí hovoru bez jeho přijmutí stiskněte [C].

■ Funkce při volání

V průběhu hovoru stiskněte [C] a [—] **Volby**. Zobrazí se některé z následujících funkcí. Mnoho z nich jsou síťové služby. *Ticho* nebo *Nahlas*, *Přidržet* nebo *Přijmout*, *Nový hovor*, *Přijmout*, *Odmítnout*, *Ukončit vše*, *Kontakty*, *Poslat DTMF*, *Vyměnit*, *Menu* a *Svítilna zap.* nebo *Svítilna vyp.*.

■ Poslech hlasových zpráv

Hlasová schránka je síťová služba. Podrobnější informace a tel. číslo hlasové schránky získáte u poskytovatele služby. Chcete-li volat Vaši hlasovou schránku, podržte v pohotovostním režimu stisknuté tlačítko [1 ∞]. Informace o změně tel. čísla hlasové schránky, viz Číslo hlasové schránky na straně 38.

Informace o přesměrování hovorů do Vaší hlasové schránky, viz Nastavení hovoru na straně 45.

■ Zamknutí klávesnice

Zámek klávesnice zabraňuje nechtěnému stisknutí tlačítek telefonu.

Zamknutí a odemknutí klávesnice: V pohotovostním režimu stiskněte [—] **Menu** a poté rychle [* +].



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

Můžete rovněž nastavit, aby se klávesnice zamkla automaticky po určité prodlevě. Viz Nastavení zámku kláves na straně 47. Je-li klávesnice zamknuta, zobrazí se na displeji symbol .

Poznámka: Je-li zapnuta funkce blokování klávesnice, je možné provádět volání na čísla tísňových volání, která jsou uložená v telefonním přístroji (např. 112 nebo jiná oficiální čísla tísňových volání). Zadejte číslo tísňového volání a stiskněte **Volat**. Číslo je zobrazeno až po zadání všech číslic.

Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

3. Psaní textu

Text můžete zadávat dvěma různými způsoby, buď tradiční metodou indikovanou ikonou nebo metodou prediktivního psaní textu indikovanou ikonou .

■ Zapnutí a vypnutí prediktivního vkládání textu

Při psaní textu stiskněte **Volby** a zvolte *Slovník*.

- Metodu prediktivního vkládání textu zapnete zvolením jazyku v seznamu slovníků. Metoda prediktivního vkládání textu je dostupná pouze pro jazyky uvedené v seznamu.
- Pro přepnutí zpět na režim tradičního zadávání textu zvolte *Slovník vyp.*

Tip: Pro rychlé zapnutí nebo vypnutí metody prediktivního vkládání textu stiskněte při psaní textu dvakrát tlačítko #.

■ Použití prediktivního vkládání textu

Prediktivní metoda usnadňuje psaní textu.

Tato metoda je založena na spolupráci s vestavěným slovníkem, do kterého rovněž můžete přidávat nová slova.

1. Požadované slovo zadejte tak, že pro každé písmeno stisknete každé tlačítko pouze jednou. Zobrazené slovo se změní po každém stisknutí tlačítka. Například pro napsání slova 'Nokia' při zapnutém anglickém slovníku stiskněte mno 6, mno 6, 5 jkl, 4 ghi, 2 abc.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

- Pro odstranění znaku nalevo od kurzoru stiskněte C. Pro vymazání displeje podržte stisknuté tlačítko C.
- Chcete-li přepínat mezi psaním malých a velkých písmen nebo mezi tradiční a prediktivní metodou psaní textu, tiskněte opakovaně tlačítko # a sledujte indikátor v horní části displeje.
- Pro přepínání mezi režimy psaní číslic a písmen podržte stisknuté tlačítko #.
- Chcete-li zobrazit seznam speciálních znaků, podržte stisknuté tlačítko *, vyberte požadovaný znak a stiskněte — **Použít**.
- Pro vložení číslice podržte stisknuté tlačítko s odpovídající číslicí. Pro vložení několika číslic podržte stisknuté tlačítko # a poté zadejte číslice.

2. Je-li zobrazeno požadované slovo, stiskněte 0 a začněte psát další slovo.
   - Chcete-li slovo změnit, tiskněte opakovaně tlačítko *, dokud se nezobrazí požadované slovo.
   - Je-li za slovem zobrazen znak "?", není požadované slovo ve slovníku. Pro přidání slova do slovníku stiskněte — **Kontrola**, tradičním způsobem zadejte slovo a stiskněte — **OK**.

Psaní složených slov

Zadejte první polovinu slova, stiskněte ⌄ a poté zadejte druhou polovinu.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

■ Použití tradiční metody zadávání textu

Opakovaně tiskněte tlačítko s požadovaným znakem, dokud se nezobrazí na displeji.

Pro upravení textu použijte následující funkce:

- Mezeru vložíte stisknutím 0 ␣.
- Pro vložení interpunkčního znaménka nebo speciálního znaku tiskněte opakovaně tlačítko 1 ∞ nebo stiskněte * +, vyhledejte požadovaný znak a stiskněte **Použít**.
- Pro pohyb kurzoru doleva nebo doprava stiskněte ^ nebo v.
- Pro odstranění znaku nalevo od kurzoru stiskněte C. Pro vymazání displeje podržte toto tlačítko stisknuté.
- Pro přepínání mezi psaním malých a velkých znaků stiskněte ⇧ #.
- Pro vložení číslice podržte stisknuté odpovídající tlačítko. Pro přepínání mezi režimy psaní číslic a písmen podržte stisknuté tlačítko ⇧ #.
- Chcete-li napsat další písmeno, které je na stejném tlačítku jako předchozí, stiskněte v nebo ^ (nebo počkejte, dokud se nezobrazí kurzor) a zadejte další písmeno.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

4. Funkce menu

Klíčové funkce v menu můžete používat následujícími způsoby:

Procházením

1. V pohotovostním režimu stiskněte [—] **Menu**.
2. Tlačítkem [^] nebo [v] vyhledejte požadované hlavní menu a vyberte jej stisknutím [—] **Zvolit**. Stisknutím [C] opustíte hlavní menu.
3. Pokud menu obsahuje dílčí menu, vyhledejte požadované a stiskněte [—] **Zvolit**. Stisknutím [C] opustíte dílčí menu.

   Nechcete-li uložit změny provedené v nastavení menu, podržte stisknuté tlačítko [C].

Pomocí čísla menu

Menu, dílčí menu a volby nastavení jsou číslovány. Tato čísla je možné využít pro otevření dané položky.

V pohotovostním režimu stiskněte [—] **Menu** a poté rychle, do tří sekund, zadejte číslo menu, které chcete otevřít. Stejně postupujte i pro dílčí menu.

Chcete-li například aktivovat funkci *Služba hovor na lince*, stiskněte [—] **Menu**, [mno 6] (pro *Nastavení*), [2 abc] (pro *Nastavení hovoru*), [4 ghi] pro *Služba hovor na lince*), [1 ∞] (pro *Aktivovat*).

Upozorňujeme, že číslo menu *Zprávy* je 01.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

■ Seznam funkcí menu

1. Zprávy



1. Psát zprávy
2. Přijaté
3. Koncepty
4. Odeslané položky
5. Chat
6. Obrázkové zprávy
7. Rozdělovníky
8. Šablony
9. Smajlíci
10. Smazat zprávy
11. Nastavení zpráv
12. Informační služba
13. Číslo hlasové schránky
14. Editor příkazů služby

2. Kontakty



1. Hledat
2. Čísla služeb[1]
3. Přidat kontakt
4. Smazat

1. Je zobrazeno pouze v případě, že jej podporuje SIM karta.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

5. Upravit
6. Kopírovat
7. Přiřadit tón
8. Poslat tel. číslo
9. Nastavení
10. Zrychl. volba

3. Výpis volání



1. Nepřijaté hovory
2. Přijaté hovory
3. Volaná čísla
4. Smazat seznamy posled. hovorů
5. Délka hovorů
6. Ceny hovoru
7. Nastavení ceny hovoru
8. Předplacený kredit

4. Tóny



1. Vyzváněcí tón
2. Hlasitost vyzvánění
3. Ohlášení příchozího hovoru
4. Tón ohlášení zprávy
5. Tóny kláves
6. Tóny výstrahy



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

7. Vibrace
8. Ohlášení rytm. osvětlením

5. Profily



1. Normální
2. Potichu
3. Diskrétně
4. Hlasitě
5. Můj styl
6. (prázdný)

6. Nastavení



1. Nastavení času
2. Nastavení hovoru
3. Nastavení telefonu
4. Nastavení doplňků[1]
5. Nastavení zámku kláves
6. Nastavení zabezpečení
7. Obnovit standardní nastavení

7. Budík



8. Upomínky



1. Přidat novou

1. Toto menu je zobrazeno jen v případě, že telefon je nebo byl připojen k headsetu nebo handsfree jednotce dostupné k telefonu.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

2. Ukázat vše[1]
3. Smazat

9. Hry



10. Další funkce



1. Kalkulačka
2. Stopky
3. Odpočítávací měřič
4. Skladatel
5. Spořič displeje
6. Svítilna

11. Služby SIM [2]



1. Volby Zobrazit vše a Smazat jsou zobrazeny jen v případě, že byly přidány upomínky.
2. Dostupnost, názvy a obsah menu závisí na použité SIM kartě.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

■ Zprávy (Menu 1)



Psaní zpráv

Můžete psát a posílat vícedílné zprávy, skládající se z několika normálních textových zpráv (síťová služba). Fakturovaná cena pak může záviset na počtu normálních zpráv, které jsou potřeba pro odeslání vícedílné zprávy. Informace o počtu dostupných znaků a aktuální části vícedílné zprávy jsou zobrazeny v pravém horním rohu displeje, například 120/2. Pokud používáte speciální (Unicode) znaky, například znaky Cyrilice, může být pro zprávu potřeba více částí, než by jinak bylo zapotřebí. Upozorňujeme, že prediktivní metoda psaní textu může používat znaky Unicode.

Pro odeslání zprávy musí být v telefonu uloženo tel. číslo střediska zpráv. Viz Nastavení zpráv na straně 37.

1. V pohotovostním režimu stiskněte **Menu**, zvolte *Zprávy* a *Psát zprávy*.
2. Napište zprávu. Počet znaků, které je do zprávy ještě možné napsat, je zobrazen v pravém horním rohu displeje.
3. Po dokončení psaní zprávy stiskněte **Volby**, zvolte *Poslat*, zadejte tel. číslo příjemce a stiskněte **OK**.

   Chcete-li poslat zprávu více příjemcům, zvolte *Volby posílání* a *Více příjemců*, vyhledejte prvního příjemce a stiskněte **Poslat**. Tento postup opakujte i pro ostatní příjemce.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

Chcete-li odeslat zprávu na čísla uvedená v seznamu příjemců, zvolte *Volby posílání* a *Poslat dle sezn.*. Informace o upravení předdefinovaného seznamu příjemců, viz Rozdělovníky na straně 35.

Zde jsou další dostupné volby: *Použít šablonu*, *Volby vložení*, *Malé písmo* nebo *Velké písmo*, *Vymazat text*, *Návod*, *Opustit editor*, *Profil posílání* (viz Nastavení zpráv na straně 37), *Uložit zprávu*, *Smazat* a *Slovník*.

Poznámka: Při odeslání zpráv přes středisko zpráv SMS se na displeji telefonu může zobrazit text *Zpráva odeslána*. Tím je indikováno, že zpráva byla odeslána telefonem na číslo střediska zpráv, naprogramované v telefonu. Neznamená to, že zpráva byla přijata zamýšleným příjemcem. Podrobnější informace o SMS službách získáte u operátora sítě.

Čtení textové zprávy (Přijaté)

Po přijmutí textových zpráv je v pohotovostním režimu na displeji zobrazen počet nových zpráv spolu s ikonou .

1. Pro okamžité zobrazení zpráv stiskněte **Číst**.

   Pro pozdější zobrazení zpráv stiskněte C. Až budete chtít zprávy zobrazit, vyhledejte menu *Přijaté* (Menu 01-2).

2. Pro listování zprávou použijte tlačítka pro procházení.

3. Jestliže při čtení zprávy stisknete **Volby**, zobrazí se následující položky: *Smazat*, *Odpovědět*, *Chat*, *Upravit*, *Použít číslo*, *Poslat dál*, *Jako upomínkaMalé písmo* a *Detaily*.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

Odeslané položky

V menu *Odeslané položky* můžete zobrazit kopie Vámi odeslaných zpráv. Po stisknutí **Volby** se zobrazí následující položky: *Smazat*, *Upravit*, *Použít číslo*, *Poslat dál*, *Jako upomínka*, *Malé písmo* a *Detaily*.

Koncepty

V menu *Koncepty* můžete zobrazit zprávy uložené v menu *Psát zprávy*.

Chat

V této funkci můžete konverzovat s okolím prostřednictvím textových zpráv. Každá zpráva chatu je zpoplatněna samostatně jako textová zpráva. Zprávy přijaté a odeslané v průběhu chatu nejsou ukládány.
Chat zahájíte stisknutím **Menu**, zvolením *Zprávy* a *Chat*; nebo při čtení přijaté zprávy zvolte **Volby** a *Chat*.

1. Zadejte tel. číslo druhé osoby nebo jej vyhledejte v telefonním seznamu a stiskněte **OK**.
2. Zadejte svou přezdívku pro chat a stiskněte **OK**.
3. Napište svou zprávu, stiskněte **Volby** a zvolte *Poslat*.
4. Odpověď od druhé osoby se zobrazí nad Vaší zprávou. Pro odpověď na zprávu stiskněte **OK** a opakujte výše uvedený krok 3.

   Při psaní zprávy můžete stisknout **Volby** a zvolit *Jméno pro chat* pro upravení Vaší přezdívky nebo *Průběh chatu* a prohlédnout si předchozí zprávy.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

Obrázkové zprávy

Můžete přijímat a odesílat zprávy, které obsahují obrázky (síťová služba). Obrázkové zprávy jsou uloženy v telefonu. Upozorňujeme, že každá obrázková zpráva je tvořena z několika textových zpráv. To znamená, že odeslání jedné obrázkové zprávy může být dražší než jedné textové zprávy.

Poznámka: Tuto funkci je možné použít pouze v případě, že je podporována operátorem sítě nebo poskytovatelem služeb. Přijímat a zobrazovat obrázkové zprávy mohou pouze telefony, které umožňují funkci obrázkových zpráv.

Přijmutí obrázkové zprávy

Pro okamžité zobrazení zprávy stiskněte **Ukázat**. Po stisknutí **Volby** máte přístup k následujícím volbám pro obrázkovou zprávu: *Smazat*, *Odpovědět*, *Chat*, *Upravit text*, *Uložit obrázek*, *Jako spořič*, *Použít číslo*, *Jako upomínka* a *Detaily*.

Rozdělovníky

Potřebujete-li často odesílat zprávy určité ustálené skupině příjemců, můžete definovat seznam příjemců a použít jej při odesílání zprávy. Můžete definovat až 6 seznamů, přičemž každý může obsahovat až 10 příjemců. Telefon odesílá textové zprávy každému příjemci zvlášť.

Pro přidání nového seznamů příjemců stiskněte **Menu**, zvolte *Zprávy* a *Rozdělovníky*. Stiskněte **Volby** a zvolte *Přidat seznam*. Zadejte požadovaný název seznamu, stiskněte **Volby** a zvolte *Ukázat seznam*. Chcete-li přidat kontakt do seznamu, stiskněte **Volby** a zvolte *Přidat jméno*. Do jednoho rozdělovníku můžete přidat až 10 příjemců.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

Pro zobrazení a upravení seznamů příjemců stiskněte **Menu**, zvolte *Zprávy* a *Rozdělovníky*.

Nepodaří-li se poslat zprávu některému z příjemců, zobrazí se protokol s vypsáním počtu nezdařených odeslání a dále uskutečněná odeslání a nenalezená jména. Jednotlivé kategorie můžete volit stisknutím **Zvolit**.

- Jména ve skupině nenalezených jmen jsou jména v seznamu příjemců, která byla odstraněna z telefonního seznamu. Ze seznamu je můžete odstranit stisknutím *Odstraň*.
- *Znovu poslat* pro odeslání zprávy příjemcům, ke kterým se předtím odeslání nezdařilo.
- *Ukázat* pro zobrazení seznamu příjemců, ke kterým se odeslání nezdařilo.

Šablony

Můžete zobrazit nebo upravit přednastavené zprávy ('šablony'), které je možné použít při psaní zprávy.

Smajlíci

Můžete upravit nebo ukládat smajlíky, například ":-)", a použít je při vytváření zprávy.

Smazat zprávy

Stiskněte **Menu**, zvolte *Zprávy* a *Smazat zprávy*.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

Pro vymazání všech přečtených zpráv ve všech složkách vyhledejte položku *Vše přečtené* a stiskněte **OK**. Po zobrazení textu *Smazat přečtené zprávy ve všech složkách?* stiskněte **OK**.

Pro vymazání všech přečtených zpráv ve složce vyhledejte požadovanou složku a stiskněte **OK**. Po zobrazení textu *Smazat všechny přečtené zprávy ve složce?* stiskněte **OK**.

Nastavení zpráv

Telefon nabízí dva základní typy nastavení zpráv: nastavení specifické pro každou skupinu nastavení, tzv. "soubor", a nastavení běžná pro všechny textové zprávy.

Profil 1 (Menu 1-11-1) [1]

Profil je soubor nastavení potřebných pro odeslání textových a obrázkových zpráv.

Každý soubor obsahuje následující nastavení: *Číslo střediska zpráv*, *Zprávy odeslány jako*, *Platnost zprávy* a *Přejmenovat profil posílání*. K odesílání textových a obrázkových zpráv musí být zadáno číslo střediska zpráv. Toto číslo můžete získat u Vašeho operátora.

Běžné (Menu 1-11-2) [2]

Nastavení v tomto dílčím menu je použito pro všechny odesílané textové zprávy, bez ohledu na zvolený soubor. Zde jsou dostupná nastavení: *Výpisy doručených zpráv*, *Odpověď přes totéž středisko* a *Podpora znaků*.

1. Celkový počet souborů závisí na počtu nabízeném Vaší SIM kartou.
2. Číslo tohoto menu závisí na počtu dostupných souborů. V této příručce předpokládáme, že je dostupný pouze jeden profil.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

Chcete-li definovat způsob, jakým telefon pracuje se znaky Unicode v textových zprávách, zvolte *Podpora znaků*.[1]

Pokud zvolíte *Úplná*, telefon bude posílat všechny Unicode znaky ve Vaší textové zprávě, jako například Á, á, Č, č, Ď, ď, Ě, ě, Í, í, Ň, ň, Ó, ó, Ř, ř, Š, š, Ť, ť, Ú, ú, Ů, ů, Ý, ý, Ž, ž a znaky Cyrilice, do kompatibilního telefonu tak, jak jsou napsány (pokud tuto funkci podporuje Vaše síť).

Zvolíte-li *Základní*, telefon se pokusí zkonvertovat Unicode znaky na odpovídající ne-Unicode znaky, například 'á' na 'a', a konvertuje malé řecké znaky na velké znaky. Pokud ke znaku neexistuje odpovídající
ne-Unicode znak, je takový znak odeslán ve formátu Unicode.

Informační služba

Díky této síťové službě můžete ze sítě přijímat zprávy s různými tématy. Podrobnější informace získáte u poskytovatele služby.

Číslo hlasové schránky

Zde můžete uložit a změnit tel. číslo Vaší hlasové schránky (síťová služba).

Editor příkazů služby

Můžete odeslat zprávu vyžádání služby Vašemu provozovateli služeb. Zadejte požadované znaky. Pro přepínání mezi psaním čísel a písmen podržte stisknuté tlačítko [⇧ #]. Pro odeslání požadavku stiskněte [—] **Poslat**.

1. Dostupnost tohoto menu se liší v závislosti na podpoře ze strany provozovatele služby.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

■ Kontakty (Menu 2)



Jména nebo tel. čísla můžete uložit buď do paměti telefonu (interní telefonní seznam) nebo do paměti SIM karty (telefonní seznam SIM karty). Do interního telefonního seznamu je možné uložit až 50 jmen.

Vyhledání jména v telefonním seznamu

V pohotovostním režimu stiskněte **Menu**, zvolte *Kontakty* a *Hledat*. Zadejte první znak(y) hledaného jména a stiskněte **Hledat**. Pomocí tlačítek nebo přejděte k požadovanému jménu.

Je-li tel. číslo nebo jméno uloženo v paměti SIM karty, bude v pravém horním rohu displeje zobrazena ikona ; je-li uloženo v interní paměti telefonu, bude zobrazena ikona .

RYCHLÉ HLEDÁNÍ: V pohotovostním režimu stiskněte a zadejte první znak jména. Pomocí tlačítek nebo přejděte k požadovanému jménu.

Můžete rovněž použít následující volby:

- *Čísla služeb* pro volání čísel služeb Vašeho provozovatele služeb, pokud jsou uloženy na SIM kartě (síťová služba).
- *Čísla informací* pro volání informačních čísel Vašeho provozovatele služeb, pokud jsou uloženy na SIM kartě (síťová služba).
- *Přidat kontakt* pro uložení jmen a tel. čísel do telefonního seznamu.

Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

- *Smazat* pro vymazání jmen a tel. čísel z telefonního seznamu. Můžete je mazat buď postupně nebo všechna najednou.
- *Upravit* pro upravení jmen a tel. čísel v seznamu *Kontakty*.
- *Kopírovat* pro zkopírování jmen a tel. čísel z paměti telefonu do paměti SIM karty nebo obráceně. Kopírovat můžete buď postupně nebo všechna najednou.
- *Přiřadit tón* pro nastavení telefonu, aby vyzváněl konkrétním vyzváněcím tónem při příchozím hovoru z určitého telefonního čísla. Vyberte tel. číslo nebo jméno a stiskněte **Přiřadit**. Upozorňujeme, že tato funkce pracuje jen v případě, že síť i telefon identifikují volajícího.
- *Poslat tel. číslo* pro odeslání kontaktní informace o osobě ve zprávě OTA (Over The Air), pokud tuto funkci síť podporuje.

Nastavení pro Kontakty

V pohotovostním režimu stiskněte **Menu**, zvolte *Kontakty* a *Nastavení*. Poté zvolte:

- *Používaná paměť*: a zvolte, zda budou jména a tel. čísla ukládána do paměti *Telefon* nebo *SIM karta*. Změníte-li SIM kartu, je automaticky zvolena volba *SIM karta*.
- *Ukázat Kontakty*: pro zvolení způsobu, jakým jsou jména a tel. čísla zobrazována, buď *Jméno a číslo* (jedno jméno a tel. číslo najednou) nebo *Sezn. kontaktů* (tři jména najednou).
- *Stav paměti*: pro kontrolu počtu již uložených jmen a tel. čísel a pro zjištění, kolik jich je ještě možné do obou telefonních seznamů uložit.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

■ Výpis volání (Menu 3)



Telefon registruje tel. čísla nepřijatých, přijatých a volaných čísel a přibližnou délku a cenu Vašich hovorů. Můžete rovněž zobrazit a upravit nastavení předplacené SIM karty (síťové služby).

Telefon registruje nepřijaté a přijaté hovory pouze v případě, že je zapnut, nachází se v oblasti pokryté službami sítě a síť tyto funkce podporuje.

Seznamy posledních hovorů

Stisknete-li **Volby** v menu *Nepřijaté hovory*, *Přijaté hovory* nebo *Volaná čísla*, můžete zobrazit čas volání, upravit, zobrazit nebo volat rozpoznané tel. číslo, přidat jej do seznamu *Kontakty* nebo jej vymazat ze seznamu. Můžete rovněž odeslat textovou zprávu (*Poslat zprávu*).

Čítače a měřiče volání

Poznámka: Skutečná částka, uvedená na faktuře od provozovatele síťových služeb, se může lišit, v závislosti na službách sítě, zaokrouhlování, poplatcích, atd.

- *Délka hovorů*: Zobrazí přibližnou dobu trvání příchozích a odchozích hovorů. Měřiče času můžete vymazat pomocí menu *Vynulovat měřiče*.
- *Ceny hovoru*: Zobrazí přibližnou cenu Vašeho posledního nebo všech hovorů v jednotkách specifikovaných v menu *Ukázat ceny v*.
- *Nastavení ceny hovoru*: Pomocí menu *Limit ceny hovoru* můžete omezit cenu volání na požadovanou hodnotu vyjádřenou v jednotkách nebo měně (síťová služba). V menu *Ukázat ceny v* můžete zvolit jednotky, ve kterých bude telefon

Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

zobrazovat zbývající dobu hovoru (ceny jednotek získáte od provozovatele služby).

- *Předplacený kredit*: Při používání předplacené SIM karty můžete hovory provádět pouze v případě, že je na SIM kartě dostatečný počet kreditních jednotek (síťová služba). Dostupné volby: *Údaje o kreditu na displeji* (v pohotovostním režimu zobrazuje nebo nezobrazuje zbývající jednotky kreditu), *Kredit je dostupný* (počet zbývajících jednotek), *Poslední volání stálo* a *Stav dobíjení*.

Poznámka: Je-li limit jednotek nebo měny vyčerpán, může být možné provádět pouze hovory na čísla tísňových volání předprogramovaná v telefonu (např. 112 nebo jiné oficiální číslo).

■ Tóny (Menu 4)



V tomto menu můžete změnit nastavení aktuálně zvoleného profilu a vytvořit vlastní vyzváněcí tóny. Viz Profily (Menu 5) na straně 43.

- *Vyzváněcí tón*: Nastavuje tón, který slyšíte při příchozím hovoru.
- *Hlasitost vyzvánění*: Nastavuje hlasitost pro vyzvánění a pro tóny ohlášení zprávy.
- *Ohlášení příchozího hovoru*: Definuje způsob, kterým telefon upozorňuje na příchozí hlasové hovory. Je-li například zvoleno *Vypnout*, telefon nebude při příchozím hovoru vyzvánět a v pohotovostním režimu bude na displeji zobrazena ikona .



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

- *Tón ohlášení zprávy*: Nastavuje tón, který slyšíte při obdržení příchozí textové zprávy.
- *Tóny kláves*: Nastavuje hlasitost tónů kláves.
- *Tóny výstrahy*: Nastavuje telefon, aby vydával tóny, např. je-li baterie před úplným vybitím.
- *Vibrace*: Nastavuje telefon, aby při příchozím hovoru nebo při přijetí textové zprávy vibroval.
- *Ohlášení rytm. osvětlením*: Nastavuje blikání osvětlení telefonu do rytmu zvoleného vyzváněcího tónu nebo tónu upozornění na zprávu. Vibrace nejsou funkční, pokud je telefon připojen k nabíječce nebo do stolního stojanu.

■ Profily (Menu 5)



Tóny telefonu můžete uzpůsobit pro různé události nebo prostředí. Nejprve upravte skupiny nastavení a profily podle Vašeho požadavku a poté již jen musíte aktivovat profil pro použití.

Aktivace profilu a změna jeho nastavení

V menu Profily vyberte profil a zvolte *Aktivovat*.

Chcete-li změnit nastavení vybraného profilu, zvolte *Přizpůsobit*. Zvolte: *Vyzváněcí tón*, *Hlasitost vyzvánění*, *Ohlášení příchozího hovoru*, *Tón ohlášení zprávy*, *Tóny kláves*, *Tóny výstrahy*, *Vibrace*, *Ohlášení rytm. osvětlením*, *Spořič displeje* nebo *Přejmenovat* (není k dispozici v profilu *Normální*). Vyberte požadovanou volbu a stiskněte **OK**.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

Nastavení tónu právě používaného profilu můžete rovněž změnit v menu *Nastavení tónů*, viz Tóny (Menu 4) na straně 42.

Tip: Rychlé aktivování profilu v pohotovostním režimu nebo v průběhu hovoru: Krátce stiskněte tlačítko [0], vyhledejte požadovaný profil a stiskněte [—] **OK**.

■ Nastavení (Menu 6)



V tomto menu můžete upravit různá nastavení telefonu. Můžete rovněž obnovit některá nastavení telefonu na původní hodnoty zvolením *Obnovit standardní nastavení*.

Nastavení času

Hodiny

Chcete-li, aby se v pohotovostním režimu na displeji zobrazovaly hodiny, nastavte přesný čas a zvolte 12 nebo 24 hodinový formát času. Je-li z telefonu vyjmuta baterie, musíte čas nastavit znovu.

Nastavit datum

Pro nastavení data. Je-li z telefonu vyjmuta baterie, musíte datum nastavit znovu.

Autom. aktual. data a času

Tato síťová služba aktualizuje čas a datum podle aktuální časové zóny. Automatická aktualizace data a času nezmění čas nastavený pro budík nebo signalizace poznámek. Tyto funkce pracují s místním časem. Aktualizace může způsobit, že uplyne čas některých nastavených signalizací.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

Nastavení hovoru

- *Přesměrování*: Příchozí hovory můžete přesměrovat do hlasové schránky nebo na jiné tel. číslo (síťová služba).

  Zvolte požadovanou volbu přesměrování, například *Přesměrovat, je-li obsazeno* pro přesměrování hovorů, jestliže již provádíte jiný hovor nebo když příchozí hovor odmítnete.

  V jednu chvíli může být aktivních několik voleb přesměrování. Je-li aktivována volba *Přesměrovat všechny hovory*, je na displeji v pohotovostním režimu zobrazena ikona  .

  Zapněte (*Aktivovat*) nebo vypněte (*Zrušit*) požadovanou volbu, zkontrolujte stav volby pomocí menu *Ověřit stav*, nebo určete prodlevu pro určitá přesměrování v menu *Zvolit prodlevu* (není k dispozici pro všechny druhy přesměrování).
- *Automatická volba*: Pro nastavení telefonu, aby se po předchozích neúspěšných pokusech až desetkrát pokusil o spojení hovoru.
- *Zrychlená volba*: Je-li zapnuta zrychlená volba, můžete jména a tel. čísla přiřazená tlačítkům zrychlené volby 2 abc až wxyz 9 volat podržením stisknutého odpovídajícího tlačítka.
- *Služba hovor na lince*: Je-li tato síťová služba aktivní, síť Vás při probíhajícím telefonickém hovoru upozorní na nový příchozí hovor. Stisknutím − **Přijmout** přijmete čekající hovor na lince. První hovor je držen. Stisknutím − **Konec** ukončíte aktivní hovor.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

- *Poslat mou ident. volajícího*: Chcete-li volané osobě zobrazit (*Zapnout*) nebo skrýt (*Vypnout*) Vaše tel. číslo (síťová služba). Zvolíte-li *Přednastavení*, bude použito nastavení, na kterém jste se dohodli s provozovatelem služby.
- *Linka pro odchozí hovory*: Díky této síťové službě můžete pro volání zvolit telefonní linku 1 nebo 2 nebo zabránit volbě linky (pokud ji podporuje SIM karta).

  Příchozí hovory mohou být přijímány bez ohledu na zvolenou linku. Pokud však zvolíte linku 2, kterou ale nebudete mít u provozovatele služby objednánu, nebudete mít možnost volat. Je-li zvolena linka 2, bude v pohotovostním režimu na displeji zobrazena ikona **"2"**.

Nastavení telefonu

Jazyk: Zvolte jazyk pro texty zobrazované na displeji.

Informace o buňce: Pro nastavení telefonu tak, aby indikoval případ, kdy je použit v celulární síti provozované na základě technologie MCN (Micro Cellular Network) (síťová služba). Podrobnější informace získáte u provozovatele služby.

Pozdrav: Můžete napsat text, který se krátce zobrazí na displeji po zapnutí telefonu.

Volba sítě: Chcete-li nastavit telefon tak, aby automaticky zvolil dostupnou celulární síť. Nebo můžete zvolit manuální výběr sítě. Zvolená síť musí mít souhlas o roamingu s provozovatelem Vaší domovské sítě.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

Potvrdit funkce SIM: Chcete-li, aby při používání služeb SIM karty telefon zobrazoval nebo nezobrazoval potvrzovací zprávy (viz Služby SIM karty (Menu 11) na straně 55).

Nastavení příslušenství

Menu Nastavení příslušenství je zobrazeno jen v případě, že telefon je nebo byl připojen k některému příslušenství, například headsetu.

Stiskněte **Menu**, zvolte *Nastavení* a *Nastavení doplňků*. Zvolte *Headset* nebo *Handsfree*.

- Ve volbě *Standardní profil* vyberte profil, který telefon použije při připojení příslušenství.
- Zvolte *Automatický příjem* pro nastavení telefonu, aby automaticky přijal hovor po pěti sekundách. Je-li menu *Ohlášení příchozího hovoru* nastaveno na *1 pípnutí* nebo *Vypnout*, nebude automatický příjem použit.
- Volbou *Osvětlení* nastavíte osvětlení trvale na *Zapnuto*. Volbou *Automaticky* nastavíte rozsvícení osvětlení po dobu 15 sekund po posledním stisknutí tlačítka. Volba *Osvětlení* je dostupná jen v případě, že je zvolena volba *Handsfree*.

Nastavení zámku kláves

Můžete nastavit, aby se klávesnice telefonu automaticky zamkla (*Automatický zámek kláves*) po uplynutí nastavené prodlevy, pokud je telefon v pohotovostním režimu a na telefonu není používána žádná funkce. Můžete rovněž použít



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

Zabezpečený zámek kláves, který zamkne telefon pomocí bezpečnostního kódu - *Kód zámku kláves*.

- Stiskněte **Menu**, zvolte *Nastavení* a *Nastavení zámku kláves*. Chcete-li aktivovat *Automatický zámek kláves*, zvolte *Zapnout* a na displeji se zobrazí *Nastavení prodlevy:*. Zadejte čas a stiskněte tlačítko **OK**. Čas můžete nastavit v rozsahu 10 sekund až 60 minut. Jestliže chcete deaktivovat automatický zámek kláves, zvolte *Vypnout*.
- Stiskněte **Menu**, zvolte *Nastavení*, *Nastavení zámku kláves* a *Kód zámku kláves*. Chcete-li aktivovat zabezpečený zámek kláves, zadejte bezpečnostní kód a stiskněte **OK**. Viz Přístupové kódy na straně 11. Po zvolení *Zapnout* Vás telefon vyzve k zadání bezpečnostního kódu při každém stisknutí tlačítka **Uvolnit**. Jestliže chcete deaktivovat zabezpečený zámek kláves, zvolte *Vypnout*.

Viz rovněž Zamknutí klávesnice na straně 22.

Nastavení zabezpečení

Poznámka: Jsou-li použity bezpečnostní funkce (blokování hovorů, volání do uzavřené skupiny nebo volba povolených čísel), je v některých sítích možné provádět volání na čísla tísňových linek (např. 112 nebo jiná oficiální čísla tísňových volání).

- *Požadavek na PIN kód*: Můžete nastavit telefon tak, aby po zapnutí vyžadoval zadání PIN kódu SIM karty. Některé SIM karty neumožňují vypnutí této funkce.
- *Služba blokování hovorů*: Pomocí této síťové služby můžete omezit volané a přijímané hovory Vaším telefonem. Zvolte jednu z voleb blokování a zapněte



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

(*Aktivovat*) nebo vypněte (*Zrušit*) tuto službu. Případně ověřte stav služby v menu (*Ověřte stav*).

- *Povolená čísla*: Můžete omezit odchozí hovory na zvolená telefonní čísla (síťová služba).
- *Uzavřená skupina*: V této síťové službě můžete určit skupinu osob, kterým můžete volat a které mohou volat Vám.
- *Úroveň zabezpečení*: Pro nastavení telefonu tak, aby vyžadoval bezpečnostní kód, pokud je do telefonu vložena nová SIM karta, *Telefon*, nebo pokud zvolíte interní telefonní seznam, *Paměť*.

  Upozorňujeme, že po změně úrovně zabezpečení se vymaže obsah všech seznamů posledních hovorů (přijaté hovory, nepřijaté hovory a volaná čísla).
- *Změna přístupových kódů*: Můžete změnit bezpečnostní kód, PIN kód, PIN2 kód nebo heslo pro blokování. Tyto kódy mohou obsahovat pouze číslice 0 až 9.

Nepoužívejte přístupové kódy podobné číslům tísňového volání, jako například 112. Předejdete tak nechtěnému vytáčení čísel tísňového volání.

Obnovit standardní nastavení

Obnoví některá nastavení menu na původní hodnoty. Stiskněte **Menu**, zvolte *Nastavení* a *Obnovit standardní nastavení*. Zadejte bezpečnostní kód a stiskněte **OK**. Jména a tel. čísla uložená v telefonním seznamu nejsou odstraněna.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

■ Budík (Menu 7)



Můžete nastavit, aby budík vyzváněl jednou nebo opakovaně, například v pracovní dny.

Stiskněte [—] **Menu** a zvolte *Budík*. Zadejte čas buzení. V průběhu signalizace můžete buzení zastavit stisknutím [C]. Pokud stisknete [—] **Odložit**, buzení se odloží a znovu se obnoví po 6 minutách.

Nadejde-li čas pro spuštění výstrahy v době, kdy je telefon vypnutý, telefon se sám zapne a začne vydávat výstražný tón. Stisknete-li [C], telefon se zeptá, zda jej chcete aktivovat pro volání. Stiskněte [C] pro vypnutí telefonu nebo **Ano** pro zapnutí a umožnění volat a přijímat hovory.

Poznámka: Tlačítkem **Ano** nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo tam, kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.

■ Upomínky (Menu 8)



Poznámka: Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte přístroj tam, kde je používání mobilních telefonů zakázáno nebo tam, kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.

Pomocí této funkce můžete uložit krátké textové poznámky spolu s výstražným tónem. Signalizace je aktivována po dosažení nastaveného data a času.

Můžete použít následující volby: *Přidat novou*, *Ukázat vše*, *Smazat*, *Upravit* nebo *Poslat* pro přidání nové upomínky, zobrazení, upravení nebo odeslání existujících upomínek a vymazání upomínek buď postupně nebo najednou.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

Při dosažení času poznámky můžete zastavit signalizaci stisknutím tlačítka C. Pokud stisknete **Odložit**, signalizace se zopakuje po 10 minutách.

Hry (Menu 9)



Telefon nabízí několik her. Každá hra obsahuje krátkou nápovědu.

Poznámka: Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte přístroj tam, kde je používání mobilních telefonů zakázáno nebo tam, kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.

Upravení běžných nastavení hry

Zvolte *Nastavení*. Můžete nastavit zvuky, osvětlení a vibrace (*Chvění*) pro hru. Upozorňujeme, že je-li vypnuta funkce *Tóny výstrahy*, nemusí se ozývat žádné zvuky, přestože je zapnuta funkce *Zvuky hry*. Rovněž pokud je vypnuta funkce *Vibrace*, telefon nebude vibrovat, i když bude zapnuta funkce *Chvění*.

Další funkce (Menu 10)



Poznámka: Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte přístroj tam, kde je používání mobilních telefonů zakázáno nebo tam, kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

Kalkulačka

Telefon je vybaven kalkulačkou, kterou je rovněž možné použít pro orientační převod měn.

Tato kalkulačka má omezenou přesnost a zvláště při dělení velkých čísel může docházet k zaokrouhlovacím chybám.

V pohotovostním režimu stiskněte — **Menu**, zvolte *Další funkce* a *Kalkulačka*.

Výpočet

- Tlačítky 0 až 9 vložte číslo. Stisknutím # vložíte desetinnou čárku. Stisknutím C vymažete poslední číslici. Chcete-li změnit znaménko, stiskněte **Volby** a zvolte *Změnit znam.*
- Stiskněte * jednou pro "+", dvakrát pro "-", třikrát pro "*" a čtyřikrát pro "/ ".
- Celkový výsledek zobrazíte stisknutím — **Volby** a zvolením *Výsledek*. Podržte stisknuté tlačítko C pro vymazání displeje před prováděním nového výpočtu.

Převod měn

Uložení směnného kurzu: Stiskněte — **Volby**, zvolte *Směnný kurs*, zvolte *Cizí jednotka vyjádřená v domácích* nebo *Domácí jednotka vyjádřená v cizích*, zadejte hodnotu (stisknutím # vložíte desetinnou čárku) a stiskněte — **OK**.

Převedení měny: zadejte hodnotu, kterou chcete převést, stiskněte — **Volby**, zvolte *Na domácí* nebo *Na cizí*.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

Stopky

Stopky je možné použít pro měření času, například v různých sportech. Stiskněte **Menu**, zvolte *Další funkce* a *Stopky*.

Měření času zahájíte stisknutím **Start**. Pro získání výsledku stiskněte **Stop**. Je-li měření času zastaveno, můžete stisknout **Volby** a poté *Start*, *Vynulovat* nebo *Konec*. Pokud zvolíte *Start*, měření času pokračuje od dříve zastaveného času. *Vynulovat* zastaví aktuální měření a vynuluje čas.

Chcete-li, aby měření času probíhalo dál na pozadí, dvakrát podržte stisknuté tlačítko C. Jsou-li stopky v činnosti, bliká v pohotovostním režimu na displeji indikátor .

Používání stopek vybíjí baterii a může omezit provozní dobu telefonu. Při provádění jiných operací s telefonem neponechávejte stopky běžet na pozadí.

Odpočítávací měřič

Zde můžete nastavit, aby po uplynutí určité prodlevy zazněla signalizace.

Stiskněte **Menu**, zvolte *Další funkce* a *Odpočítávací měřič*. Zadejte požadovanou dobu a stiskněte tlačítko **OK**. Můžete rovněž napsat text zobrazený při signalizaci, změnit čas nebo zastavit měření času.

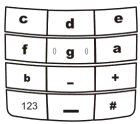
Je-li odpočítávací měřič v činnosti, je v pohotovostním režimu na displeji zobrazen indikátor .

Po uplynutí nastavené doby telefon vyzvání a na displeji bliká odpovídající text. Vyzvánění zastavte stisknutím libovolného tlačítka.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

Skladatel



Můžete vytvořit vlastní vyzváněcí tóny. Zvolte tón, který chcete upravit, a vložte noty. Například stisknutím 4 ghi vložíte notu **f**. 8 tuv zkracuje (-) a wxyz9 prodlužuje (+) trvání noty nebo pomlky. 0 ␣ vkládá pomlku. * + nastavuje oktávu. # zvyšuje notu (není dostupné pro noty **e** a **b**). ^ a v pohybují kurzorem doprava a doleva. Stisknutím C vymažete notu nebo pomlku nalevo od kurzoru.

Po dokončení tónu stiskněte — **Volby** a zvolte *Přehrát*, *Uložit*, *Tempo*, *Smazat displej* nebo *Ukončit*.

Spořič displeje

Můžete zvolit, jaká obrázek se zobrazí na displeji telefonu po uplynutí určité prodlevy, definované v menu *Prodleva*. Stiskněte — **Menu**, zvolte *Další funkce* a *Spořič displeje*. Vyberte obrázek a nastavte prodlevu, po které se spořič displeje aktivuje. Upozorňujeme, že v pohotovostním režimu se spořičem displeje nahradí všechny grafiky a texty, které dosud na displeji byly zobrazeny.

Svítilna

Viz Svítilna na straně 19.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

■ Služby SIM karty (Menu 11)



Toto menu je zobrazeno pouze v případě, že Vaše SIM karta poskytuje další služby. Název a obsah tohoto menu závisí na dostupných službách.

Poznámka: Informace o dostupnosti, poplatcích a o používání služeb SIM získáte u prodejce SIM karty, tj. operátora sítě, provozovatele služeb nebo smluvního prodejce.

Poznámka: Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte přístroj tam, kde je používání mobilních telefonů zakázáno nebo tam, kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

5. Informace o bateriích

■ Nabíjení a vybíjení

Telefon je vybaven baterií, kterou je možné opakovaně nabíjet.

Uvědomte si, prosím, že plného výkonu nové baterie je dosaženo až po dvou nebo třech cyklech úplného vybití a nabití baterie!

Baterie může být mnohokrát opětovně nabita (řádově stovky nabití), po určitém čase ji však bude třeba vyměnit. Pokud se čas, po který je přístroj v provozu (doba, po kterou hovoříte a doba, kdy je přístroj v pohotovosti), výrazně zkrátí, je třeba zakoupit novou baterii.

Používejte pouze baterie schválené výrobcem telefonu a dobíjejte je pouze schválenými nabíječkami. Nepoužíváte-li nabíječku, odpojte ji od elektrické sítě. Neponechávejte baterii připojenou k nabíječce dobu delší než týden; přebíjení může zkrátit její životnost. Je-li plně nabitá baterie ponechána bez použití, dojde po čase k jejímu samovolnému vybití.

Extrémní teploty mohou ovlivnit schopnost nabíjení baterie.

Používejte baterie pouze ke stanovenému účelu.

Nikdy nepoužívejte poškozenou baterii ani nabíječku.

Baterii nezkratujte. K náhodnému zkratování může dojít, pokud kovový předmět (mince, sponka nebo pero) způsobí přímé spojení pólů + a - baterie (kovové proužky na baterii), například když náhradní baterii přenášíte v kapse nebo tašce. Zkratování baterie může poškodit baterii nebo předmět, který zkrat způsobil.

Ponecháním baterie na horkém nebo chladném místě, například v uzavřeném voze v létě nebo v zimě, se omezí její kapacita a životnost. Vždy se snažte uchovávat baterii při teplotách od 15°C and 25°C. Telefon s horkou nebo chladnou baterií může dočasně přestat



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

fungovat, i když je baterie zcela nabitá. Výkon baterie je částečně omezen při teplotách pod bodem mrazu.

Nevhazujte baterie do ohně!

Baterie likvidujte v souladu s místním nařízením (např. recyklujte). Neodhazujte je do domovního odpadu.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

Péče a údržba

Telefon je produktem moderní technologie a kvalitního zpracování. Následující doporučení vám pomohou dodržet podmínky pro firemní záruky a využívat přístroj po mnoho let.

- Ukládejte telefon a všechny jeho součásti a příslušenství mimo dosah malých dětí.
- Uchovávejte telefon v suchu. Srážky, vlhkost a všechny typy kapalin mohou obsahovat minerály, které způsobují korozi elektronických obvodů.
- Nepoužívejte ani neponechávejte telefon v prašném prostředí. Mohlo by dojít k poškození jeho pohyblivých součástí.
- Neponechávejte telefon v horku. Vysoké teploty zkracují životnost elektronických zařízení, poškozují baterie a deformují či poškozují plastové součásti.
- Neponechávejte telefon v chladu. Při zahřívání telefonu (na provozní teplotu) se uvnitř sráží vlhkost, která může poškodit elektronické obvody.
- Nepokoušejte se telefon otevřít. Neodborné zacházení jej může poškodit.
- Nedovolte, aby telefon upadl na zem nebo byl vystaven silným otřesům. Nešetrné zacházení může poškodit jeho vnitřní elektronické obvody.
- Při čištění telefonu nepoužívejte chemikálie, rozpouštědla ani silné čistící prostředky.
- Telefon nepřebarvujte. Barva může zalepit pohyblivé součásti přístroje a omezit jeho správnou funkci.
- Používejte pouze dodanou nebo schválenou výměnnou anténu. Neschválené antény, modifikace nebo přípojky mohou telefon poškodit a mohou porušit nařízení určená pro rádiová zařízení.

Všechna výše uvedená doporučení použijte odpovídajícím způsobem na telefon, baterii, nabíječku nebo libovolné příslušenství. Pokud některé nepracuje správně, odneste jej do



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

nejbližšího kvalifikovaného servisu. Servisní pracovníci vám pomohou a v případě nutnosti i zařídí odbornou opravu.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

Důležité bezpečnostní informace

Bezpečnost silničního provozu

S přístrojem drženým v ruce během jízdy vozidlem netelefonujte. Telefon odkládejte do držáku; nepokládejte jej na sedadlo spolujezdce ani na jiná místa, odkud by se mohl při nehodě nebo prudkém zabrzdění uvolnit.

V první řadě vždy dbejte na bezpečnost silničního provozu!

Provozní prostředí

Dodržujte všechna zvláštní nařízení, která se týkají provozu mobilních telefonů a vypínejte jej vždy, když je jeho používání zakázáno nebo když je nebezpečí, že by jeho provoz mohl být zdrojem rušení nebo ohrožení.

Telefon používejte pouze v normální pracovní poloze.

Části telefonu jsou magnetické. K telefonu mohou být přitahovány kovové materiály; osoby se sluchadly by neměly držet telefon u ucha se sluchadlem. Telefon vždy zajistěte v držáku, protože kovové materiály by mohly být přitahovány jeho sluchátkem. Do blízkosti telefonu neukládejte kreditní karty nebo jiná magnetická záznamová média, protože by mohlo dojít k vymazání jejich informací.

Elektronická zařízení

Většina moderních elektronických zařízení je chráněna před působením rádiových frekvencí (RF). Některá elektronická zařízení však nemusejí být chráněna před rádiovými frekvencemi, které vysílá váš bezdrátový telefon.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

Kardiostimulátor

Výrobci kardiostimulátorů doporučují, aby mezi kardiostimulátorem a bezdrátovým telefonem byla dodržena minimální vzdálenost 20 cm, která zaručí, že kardiostimulátor nebude telefonem rušen. Tato doporučení vycházejí z nezávislých pozorování, provedených výzkumným ústavem Wireless Technology Research. Osoby s kardiostimulátorem:

- By měly vždy udržovat minimální vzdálenost 20 cm mezi kardiostimulátorem a zapnutým telefonem;
- By neměly přenášet telefon v náprsní kapse;
- By měly při telefonování přikládat telefon k uchu na vzdálenější straně, aby se zmenšila možnost rušení kardiostimulátoru.
- By měly, za předpokladu že cítí rušení kardiostimulátoru, telefon okamžitě vypnout.

Sluchadla

Některé digitální mobilní telefony mohou působit rušení některých sluchadel. V případě takového rušení kontaktujte poskytovatele služeb.

Ostatní zdravotnická zařízení

Funkce všech zařízení, pracujících na principu rádiového přenosu (včetně mobilních telefonů) může způsobovat interference (rušení) nesprávně chráněných zdravotnických zařízení. Informace, týkající se chránění přístrojů před působením rádiových frekvencí (RF), získáte od lékaře nebo výrobce zdravotnického zařízení. Telefon vypínejte ve zdravotnických zařízeních, pokud jste k tomu místním nařízením vyzváni. Nemocnice nebo zdravotnická zařízení mohou používat přístroje, které jsou citlivé na signály RF.

Vozidla

Signály RF mohou ovlivnit nesprávně instalované nebo nedůsledně chráněné elektronické systémy motorových vozidel (např. elektronické systémy vstřikování paliva, elektronické



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

protiblokovací systémy brzd (ABS), elektronické tempomaty a systémy airbagů). Bližší informace získáte od výrobce vozidla, nebo jeho obchodního zastoupení. Měli byste rovněž kontaktovat výrobce příslušenství, která byla do vozidla přidána.

Místní nařízení

Vypínejte telefon, pokud je to místním nařízením vyžadováno.

■ Výbušná prostředí

Vypínejte telefon tam, kde je nebezpečí výbuchu a dodržujte zde všechna nařízení a příkazy. Jiskření v takovýchto prostorech může způsobit výbuch nebo požár, při kterých hrozí nebezpečí osobního poranění nebo úmrtí.

Doporučujeme uživatelům, aby vypínali přístroj v prostoru čerpacích stanic. Uživatelům připomínáme, aby dodržovali všechna omezení, týkající se používání rádiových zařízení ve skladech pohonných hmot (sklady paliv a prodejní prostory), v chemických továrnách, nebo v místech, kde se provádí odstřel.

Výbušná prostředí jsou často, ale ne vždy, viditelně označena. Patří mezi ně podpalubí lodí; prostory pro převážení nebo ukládání chemikálií; vozidla používající kapalné ropné plyny (např. propan a butan); prostory, kde je v atmosféře zvýšená koncentrace chemikálií nebo malých částic (například obilný prach nebo metalické prášky); a další prostory, ve kterých se za normálních podmínek doporučuje vypnout motor vozidla.

■ Vozidla

Opravovat nebo instalovat telefon do vozidla by měl pouze zkušený servisní pracovník. Neodborný servis nebo instalace mohou být nebezpečné a mohou způsobit zánik záruk, poskytovaných na zařízení.

Pravidelně kontrolujte, jestli je veškeré příslušenství mobilního telefonu ve vozidle správně instalováno a jestli správně pracuje.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

Neukládejte ani nepřenášejte hořlavé kapaliny, plyny nebo výbušné materiály ve stejném prostoru, ve kterém je uložen telefon, jeho části a příslušenství.

U vozidel vybavených airbagy si uvědomte, že airbagy při aktivaci vyvíjejí značnou sílu. Neumísťujte žádné předměty, včetně instalovaného nebo přenosného příslušenství bezdrátového telefonu, na kryty airbagů ani do prostoru, do kterého se airbagy v případě nárazu aktivují. Pokud je příslušenství bezdrátového telefonu ve vozidle nesprávně instalováno a dojde k aktivaci airbagů, může dojít k vážnému osobnímu poranění.

Používání telefonu v letadle je zakázáno. Před vstupem do letadla vypněte telefon. Použití bezdrátových telefonů v letadlech může být pro provoz letadla nebezpečné, může narušit telefonní síť a může být i nezákonné.

Nedodržení uvedených pravidel může vést k pozastavení či odepření přístupu k telefonním službám, soudnímu postihu, případně obojímu.

■ Tísňová volání

Důležité:

Tento přístroj, stejně jako ostatní bezdrátové telefony, pracuje na bázi rádiového příjmu, bezdrátových a pozemních sítí a uživatelských funkcí. Z tohoto důvodu není možné zaručit připojení za všech podmínek. Nespoléhejte proto na spojení tohoto typu v zásadních případech (např. lékařská pohotovost).

Tísňová volání nemusí být dostupná ve všech bezdrátových sítích nebo pokud jsou použity určité funkce telefonu a nebo služby sítě. Informace získáte u provozovatele sítě.

Provádění tísňového volání:

1. Není-li telefon zapnutý, zapněte jej. Zkontrolujte, zda je k dispozici odpovídající intenzita signálu.

   Některé sítě mohou vyžadovat instalovanou platnou SIM kartu.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

2. Po dobu několika sekund podržte dvakrát stisknuté tlačítko C, aby se vymazal obsah displeje a telefon se připravil na provádění hovoru.
3. Zadejte číslo tísňového volání pro vaši oblast (např. 112 nebo jiné oficiální číslo tísňových volání). Toto číslo se v různých oblastech liší.
4. Stiskněte — **Volat**.

Jsou-li používány některé funkce, budete muset nejdříve tyto funkce vypnout, a teprve poté vytáčet číslo tísňového volání. Konzultujte tento dokument s poskytovatelem služeb sítě.

Při provádění tísňového volání nezapomeňte uvést co nejpřesněji všechny důležité informace. Uvědomte si, že Váš telefon může být jediným spojením z místa nehody, a proto neukončujte hovor dokud k tomu nebudete vyzváni.

■ Certifikační informace (SAR)

TENTO MODEL TELEFONU SPLŇUJE MEZINÁRODNÍ SMĚRNICE PRO VYSTAVENÍ RÁDIOVÝM VLNÁM

Váš bezdrátový telefon je rádiový přijímač a vysílač. Přístroj byl navržen a vyroben tak, aby nepřekročil emisní limity vystavení rádiovým frekvencím (RF) stanovené mezinárodními směrnicemi (ICNIRP). Tyto limity jsou součástí obsáhlých směrnic a stanovují pro populaci povolené úrovně RF. Směrnice jsou založeny na standardech vyvinutých nezávislými vědeckými organizacemi během pravidelných a rozsáhlých testů vědeckých studií. Směrnice obsahují takové bezpečnostní rozpětí, aby byla zajištěna bezpečnost všech osob, bez ohledu na věk nebo zdravotní stav.

Standard vyzařování pro bezdrátové telefonní přístroje pracuje s měrnou jednotkou uváděnou jako specifická míra absobce (SAR, Specific Absorption Rate). Limit SAR je dle mezinárodních směrnic stanoven na 2,0 W/kg*. SAR testy jsou prováděny za použití standardních pracovních poloh, s přístroji pracujícími na nejvyšší povolené výkonové úrovni ve všech testovaných frekvenčních rozsazích. Přestože je SAR určena jako nejvyšší povolená úroveň výkonu, skutečná provozní úroveň SAR může být výrazně nižší. Vzhledem k faktu, že



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

byl přístroj navržen pro provoz ve více výkonnostních úrovních, je vždy používán jen výkon nutný pro připojení k síti. Všeobecně platí, že čím jste blíže k anténě základové jednotky, tím menší je potřebný výkon přístroje.

Nejvyšší povolená hodnota SAR tohoto modelu přístroje pro oblast uší je rovna 0,67 W/kg. Přestože mohou existovat rozdíly mezi úrovněmi SAR různých telefonů v různých pozicích, všechny musí odpovídat mezinárodním směrnicím pro oblast RF vyzařování.

Tento produkt splňuje požadavky na vystavení rádiovým vlnám, pokud je používán v normální poloze u ucha nebo umístěn nejméně 1,5 cm od těla. Je-li pro přichycení telefonu k oděvu použito pouzdro, spona na opasek nebo jiný držák, nesmí obsahovat kovový materiál a musí být umístěn nejméně 1,5 cm od těla.

* SAR limit pro veřejné mobilní telefony je stanoven na 2,0 W/kg průměrně na 10 gramů tělní tkáně. Směrnice obsahují takové bezpečnostní rozpětí, aby byla při všech druzích měření zajištěna dostatečná bezpečnost osob. Hodnoty SAR se mohou lišit podle místních (státních) požadavků a frekvenci použité v síti. Informace o SAR v jiných zemích naleznete v informacích o produktu na Internetové adrese www.nokia.com.



Copyright © 2003 Nokia. All rights reserved.

OMEZENÁ ZÁRUKA VÝROBCE
ČÁST OBLASTI EVROPY & AFRIKY

Tato omezená záruka se vztahuje na mobilní telefony Nokia (Nokia Mobile Phones) pro část oblasti Evropy a Afriky, pokud se na ní nevztahuje místní záruka. Nokia Corporation, Nokia Mobile Phones (dále jen „Nokia") zaručuje, že výrobek NOKIA (dále jen „výrobek") nemá v době první koupě žádné vady materiálu, designu a vady ve zpracování a vztahují se na něj následující podmínky:

1. Tato omezená záruka je dána konečnému kupujícímu výrobku (dále jen „zákazník"). Tato záruka ani nevylučuje, ani neomezuje i) jakákoliv závazná zákonná práva zákazníka nebo ii) jakákoliv práva zákazníka vůči prodejci/dealerovi výrobku.

2. Záruční doba je dvanáct (12) měsíců a začíná běžet od koupě výrobku prvním zákazníkem. V případě následné koupě nebo jiné změny vlastníka / uživatele tato záruční doba běží po zbývající část dvanáctiměsíční záruční doby, která zůstává nedotčena. Tato omezená záruka je platná a vykonatelná pouze v následujících oblastech: Bosna, Bulharsko, Chorvatsko, Kypr, Česká republika, jakýkoliv členský stát Evropské unie, Maďarsko, Island, Izrael, Libanon, Makedonie, Malta, Norsko, Polsko, Rumunsko, Slovenská republika, Slovinsko, Švýcarsko a Turecko.

3. Během záruční doby Nokia nebo její autorizovaná servisní společnost bude opravovat nebo vyměňovat vadné výrobky dle svého výlučného uvážení. Nokia vrátí opravený výrobek nebo jiný výrobek zákazníkovi bez závad. Veškeré části nebo jiná zařízení, na které byla poskytnuta výměna, se stávají vlastnictvím Nokia.

4. Na opravený nebo vyměněný výrobek nebude udělena prodloužená nebo obnovená záruční doba.

5. Tato omezená záruka se nebude vztahovat na barevné kryty nebo další podobné osobní části. Ve všech případech, které vyžadují otevření nebo uzavření operátoru SIM - lock, Nokia nejdříve navede zákazníka k takovému operátorovi pro otevření nebo uzavření operátoru SIM - lock před opravou nebo výměnou výrobku.

6. Tato omezená záruka se nevztahuje na vady vzniklé obvyklým opotřebením. Tato omezená záruka se dále nevztahuje na případy, kdy:

(i) vada byla způsobena skutečností, že výrobek byl vystaven: užívání v rozporu s návodem k použití vlastníka/ uživatele, neopatrnému zacházení, mokru, vlhku nebo extrémním teplotním nebo přírodním podmínkám nebo náhlým změnám v těchto podmínkách, korozi, oxidaci, neoprávněným úpravám nebo spojením, neoprávněným otevřením nebo opravám, opravám při použití neautorizovaných náhradních dílů, nesprávnému užívání, nesprávné instalaci, nehodě, vlivům prostředí, poškození od jídla nebo rozlitých tekutin, vlivu chemických výrobků nebo dalším jednáním, které jde nad rámec rozumné kontroly Nokia (zejména vady na používaných částech jako jsou baterie, které mají vzhledem ke své povaze omezenou životnost a zlomení nebo poškození antén) s výjimkou vad, které byly způsobeny přímo vadami materiálů, designu nebo zpracováním;
(ii) Nokia nebo její autorizovaná servisní společnost nebyly zákazníkem informovány o vadě ve lhůtě třiceti (30) dnů od doby, kdy se vada během záruční doby objevila;
(iii) výrobek nebyl vrácen Nokii nebo její autorizované servisní společnosti do třiceti (30) dnů od doby, kdy vada vyšla najevo během záruční doby;
(iv) sériové číslo výrobku, přístupový kód (PIN) nebo IMEI číslo bylo odstraněno, vymazáno, zamazáno, změněno nebo je nečitelné;
(v) vada byla zapříčiněna vadnou funkcí sítě mobilních telefonů;
(vi) vada byla zapříčiněna skutečností, že výrobek byl užíván s nebo ve spojení s příslušenstvím, které nebylo vyrobeno a dodáno Nokií nebo výrobek byl užíván v rozporu s jeho zamýšleným užitím;
(vii) vada byla způsobena „krátkým spojením" baterie nebo štítek na baterii nebo články byly poškozeny nebo bylo zřejmé nesprávné zacházení nebo baterie byla užívána v jiném zařízení, než pro které byla určena;
(viii) výrobkový software potřebuje být aktualizován z důvodu změn v parametrech sítě mobilních telefonů.

7. Aby zákazník mohl uplatnit nároky z této omezené záruky, musí předložit buď (i) čitelný a nezměněný originální záruční list, který zřetelně obsahuje jméno a adresu prodávajícího, datum a místo koupě, typ výrobku a IMEI číslo nebo další sériové číslo nebo (ii) čitelný a nezměněný originální doklad o koupi, který obsahuje ty samé informace, jestliže takový doklad o koupi je předložen prodávajícímu / obchodnímu zástupci výrobku.

8. Tato omezená záruka je jediný a výlučný prostředek zákazníka proti Nokia a zároveň jediná a výlučná odpovědnost Nokia vůči zákazníkovi za vady a selhání výrobku. Tato omezená záruka nahrazuje veškeré jiné záruky a odpovědnosti, ať již ústní, písemné, (nezávazné) zákonné, smluvní nebo jiné. Nokie neodpovídá za jakékoli nahodilé, následné nebo nepřímé škody.

9. Jakékoli změny nebo dodatky k této omezené záruce vyžadují předchozí písemný souhlas Nokia.

ZÁRUČNÍ LIST

DOPLŇTE HULKOVÝM PÍSMEM:

Jméno zákazníka:_____

Adresa: _____

_____

Země: _____

Telefon: _____

Datum nákupu (den, měsíc, rok): __ / __ / __

Typ výrobku (na typu telefonu nálepka pod baterií): ____ – ____

Model výrobku (na typu telefonu nálepka pod baterií): ____

Sériové číslo telefonu (na typu telefonu nálepka pod baterií):

______ / ____ / ________ / __

Místo prodeje: _____

Jméno obchodu: _____

Adresa obchodu: _____

ITEM:
IMEI:

B

Známka